



AUTONOME REGION TRENTINO-SÜDTIROL
REGIONE AUTONOMA TRENTINO-ALTO ADIGE
REGION AUTONOMA TRENTIN-SÜDTIROL

Dr. Martha Stocker

*Assessorin für Sozialvorsorge und Familienpaket,
für die Ordnung der Pflegebetriebe und
für die Regionale Zusatzrente*

*Assessora alla previdenza e al pacchetto
famiglia, all'ordinamento delle aziende di servizio alle persone
e alla previdenza complementare*



Al Consigliere regionale
signor Alessandro Urzi
Gruppo consiliare Misto
c/o Consiglio provinciale
Via Crispi 6
39100 Bolzano

p.c. Alla Presidente del Consiglio Regionale
sig.ra Rosa Zelger Thaler

Al Presidente della Regione
sig. Lorenzo Dellai

Loro indirizzi

Bolzano, 11 ottobre 2011
Prot. n. 145/11 MS/ev

Risposta all'interrogazione n. 115/XIV

Egregio Consigliere,

con la presente si dà riscontro alla richiesta di cui all'oggetto.

Risulta necessario ribadire che la competenza della Regione in merito alla gestione delle APSP ricade esclusivamente sugli aspetti di carattere ordinamentale delle stesse e non nel merito delle specifiche attività e/o del relativo controllo.

I finanziamenti annui che la Regione eroga, a parte il caso delle aziende site in località ladine, (artt. 23 e 24, L.R. 7/2005) sono destinati esclusivamente alle associazioni rappresentative a livello provinciale delle aziende e non direttamente alle Aziende, al fine di supportare l'attività svolta da tali associazioni e altresì per finanziare corsi di formazione e aggiornamento organizzati dalle medesime associazioni sulla base dei programmi delle rispettive Province autonome.

Cordiali saluti

dott.ssa Martha Stocker
Assessora Regionale

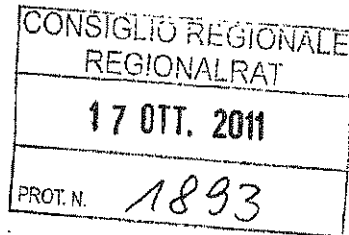


AUTONOME REGION TRENTINO-SÜDTIROL
REGIONE AUTONOMA TRENTINO-ALTO ADIGE
REGION AUTONÓMA TRENTIN-SÜDTIROL

Dr. Martha Stocker

*Assessorin für Sozialvorsorge und Familienpaket,
für die Ordnung der Pflegebetriebe und
für die Regionale Zusatzrente* *Assessora alla previdenza e al pacchetto
famiglia, all'ordinamento delle aziende di servizio alle persone
e alla previdenza complementare*

An den Regionalratsabgeordneten
Herrn Alessandro Urzi
Gemischte Fraktion
Landtag
Crispistraße 6
39100 Bozen



z.K. An die Präsidentin des Regionalrates
Frau Rosa Zelger Thaler

An den Präsidenten der Region
Herrn Lorenzo Dellai

Ihre Adressen

Bozen, den 11. Oktober 2011
Prot. Nr. 145/11 MS/ev

Antwort auf die Anfrage Nr. 115/XIV

Sehr geehrter Herr Regionalratsabgeordneter,

bezug nehmend auf Ihre Anfrage wird Folgendes mitgeteilt: Die Zuständigkeit der Region auf dem Sachgebiet der Verwaltung der ÖBPB umfasst ausschließlich ihre Ordnung, und nicht die spezifischen Tätigkeiten und/oder die entsprechende Kontrolle.

Die jährlichen Finanzierungen der Region sind ausschließlich für die Vertretungsvereinigungen der Betriebe auf Landesebene – und nicht direkt für die Betriebe – zur Unterstützung der von diesen ausgeübten Tätigkeit sowie zur Finanzierung von auf der Grundlage der Programme der jeweiligen Autonomen Provinz von denselben Vertretungsvereinigungen veranstalteten Ausbildungs- und Fortbildungslehrgängen bestimmt (Art. 23 und 24 des Regionalgesetzes Nr. 7/2005). Für die Betriebe in den ladinischen Ortschaften gilt eine Sonderregelung.

Mit freundlichen Grüßen

Dr.ⁱⁿ Martha Stocker
Regionalassessorin